

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/36/97

S/14369

9 February

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Тридцать шестая сессия
ПОЛОЖЕНИЕ В КАМПУЧИИ
РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ
МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ
ВОПРОС О МИРЕ, СТАБИЛЬНОСТИ И
СОТРУДНИЧЕСТВЕ В ЮГО-ВОСТОЧНОЙ
АЗИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Тридцать шестой год

Письмо Постоянного представителя Вьетнама при
Организации Объединенных Наций от 6 февраля
1981 года на имя Генерального секретаря

Ссылаясь на направленное Вам Постоянным представителем Таиланда письмо от 27 января 1981 года о так называемых нарушениях суверенитета и территориальной целостности Таиланда "вьетнамскими воинскими подразделениями Хенк Самрина" (A/36/82-S/14345), имею честь ниже-следующим довести до Вашего сведения сообщение Агентства СПК Народной Республики Кампучии от 5 февраля 1981 года о преднамеренных нарушениях суверенитета Кампучии, совершенных таиландскими вооруженными силами в январе 1981 года.

Это сообщение Агентства СПК еще раз подтверждает тот факт, что правительство Таиланда продолжает проведение своей политики активной поддержки полпотовских вооруженных элементов, которые скрываются на таиландской территории и занимаются бандитизмом и подрывной деятельностью, направленной против восстановления народом Кампучии своей страны.

Подобная политика таиландских властей, которая, впрочем, ни для кого не является секретом, представляет собой вопиющее нарушение суверенитета и территориальной целостности Народной Республики Кампучии, а также прямым вмешательством во внутренние дела кампучийского народа. Она представляет собой также грубое нарушение Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права и никоим образом не служит делу мира и безопасности в данном регионе. Кроме

того, эта авантюристическая политика представляет реальную и долгосрочную угрозу для народов региона, в том числе для самого тайландского народа, поскольку она направлена на удовлетворение экспансионистских и гегемонистских устремлений пекинских властей в Юго-Восточной Азии.

Поэтому, по поручению правительства моей страны, я категорически отвергаю утверждения Постоянного представителя Таиланда о том, что Вьетнам несет ответственность за взрывоопасное положение, создавшееся в настоящий момент в пограничном районе между Кампучией и Таиландом. Мир и стабильность в Юго-Восточной Азии, в частности мир и безопасность в районе кампучийско-тайландской границы, зависят исключительно от политики правительства Таиланда, к которому правительство Социалистической Республики Вьетнам и Народно-революционный совет Кампучии неоднократно обращались с конструктивными предложениями, оставшимися, однако, без ответа.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и прилагаемого сообщения в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам, озаглавленным "Положение в Кампучии", "Рассмотрение осуществления Декларации об укреплении международной безопасности" и "Вопрос о мире, стабильности и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии", и документа Совета Безопасности.

Постоянный представитель
Социалистической Республики Вьетнам
при Организации Объединенных Наций
ХА ВАН ЛАУ

ПРИЛОЖЕНИЕ

ПРОДОЛЖАЮЩИЕСЯ НАРУШЕНИЯ СУВЕРЕНИТЕТА КАМПУЧИИ СО СТОРОНЫ
ТАИЛАНДА В ЯНВАРЕ 1981 ГОДА

(СПК - ПНОМПЕНЬ - 5/2/81)

Несмотря на неоднократные решительные протесты со стороны Народно-революционного совета Народной Республики Кампучии, тайландские власти, совершая провокации против Лаосской Народно-Демократической Республики, нарушают - и даже увеличили число таких нарушений - сухопутные границы, воздушное пространство и границы территориальных вод Кампучии.

Так, в январе текущего года тайландские самолеты типа L19, C-7 - F5 и CV 10 67 раз нарушали воздушное пространство Кампучии, иногда проникая на 5-7 километров вглубь Кампучии. В то же время, из размещенных в Таиланде крупнокалиберных артиллерийских орудий, таких как безоткатные пушки, 105-миллиметровые пушки, 82-миллиметровые минометы и даже ракеты, кампучийская территория 515 раз подвергалась обстрелу, причем в 76 случаях это делалось в поддержку вторжения бандитов Пол Пота в Кампучию.

В течение первых пяти дней января тайландские самолеты 19 раз нарушали воздушное пространство всех кампучийских провинций, граничащих с Таиландом, либо совершая разведывательные полеты, либо направляя огонь тайландской артиллерии по кампучийской территории. Только 2 января в районе к востоку и западу от храма Преахвифеа (провинция Преахвифея) было зарегистрировано 10 рейдов тайландских самолетов: почти ежедневно производился артиллерийский обстрел кампучийской территории из Таиланда, наносящий большой материальный ущерб и приводящий к человеческим жертвам среди кампучийского гражданского населения, проживающего в пограничном районе, мирная жизнь которого в весьма значительной степени нарушена. Только 25 января по районам к северо-востоку от Кала, к северу от Нимита и к западу от Пайлина было произведено почти 100 выстрелов из тайландских 105-миллиметровых пушек. Только в течение января бандиты Пол Пота, под прикрытием огня тайландской артиллерии, 76 раз вторгались на территорию Кампучии в районах Самроунга, Тасангисратуенга, восточнее реки Менам, западнее реки Клонг, Пхноммелая, восточнее Иеомксана, Тмапуока, в районах, прилегающих к высотам 172 и 322, и т.д.; все эти бандиты были перехвачены кампучийскими вооруженными силами, 79 из них было убито и 5 взято в плен, остальная часть вернулась в Таиланд, оставив много оружия и мин.

/...

A/35/97
S/14369
Russian
Annex
Page 2

Вышеуказанные акты и цифы являются неопровержимым доказательством многократных и преднамеренных нарушений со стороны Таиланда суверенитета и территориальной целостности Кампучии. Они показывают, что именно эти действия Таиланда, выступающего заодно с пекинскими милитаристами и экспансионистами, империалистами США и другими реакционерами, являются источником напряженности и нестабильности в пограничном районе между Кампучией и Таиландом.
